



العدد: ١٧٧٤٧ / ٧ / ٤
التاريخ: ٢٠١٧ / ٧ / ٤

إلى / الوزارات كافة
/ الجهات الغير مرتبطة بوزارة كافة
/ المحافظات كافة
م/ورشة في التحكيم التجاري

تهدي وزارة التخطيط أطيب تحياتها...

استنادا الى اتفاقية التعاون بين وزارة التخطيط / دائرة العقود الحكومية والمركز العراقي للتحكيم الدولي ، حول اقامة الورش (أساسية ، متقدمة ، تخصصية) في مجال التحكيم التجاري الدولي والتي تأتي أهميتها بعد انضمام العراق في ٢٠١٥/١١/١٧ الى اتفاقية المركز الدولي لتسوية منازعات الاستثمار بين الدول ورعايا دول أخرى (الاكسيد) لسنة ١٩٥٦ وتضمن الوثائق القياسية الصادرة من قبل دائرتنا في احد فقراتها الية حسم النزاعات وفقا للتحكيم ، وما يتم الآن من دراسات حول انضمام العراق الى اتفاقية نيويورك لعام ١٩٦٥ حول تنفيذ احكام التحكيم الأجنبية ، وحاجة العاملين في تشكيلات العقود الحكومية للوزارات والجهات غير المرتبطة بوزارة والمحافظات الى عقد الورش التدريبية للنهوض بالوعي التحكيمي لديهم ، يعقد المركز العراقي للتحكيم الدولي ورشة (أساسية و متقدمة تخصصية) وبالتعاون مع مدربي دائرة العقود وفق البرنامج المذكور في كتاب المركز العراقي للتحكيم الدولي ذي العدد ٧٥٣/٣/١٢ في ٢٠١٧/٦/٢١ والمرفق نسخة منه طيا ويتضمن الكتاب أيضا كافة التفاصيل الخاصة بالمشاركة.

للتفضل بالاطلاع و ترشيح من ترونه مناسباً من منتسبكم علماً ان جهة التعاقد تتحمل كافة تكاليف الايفاد على ان يتم ارسال الترشيحات مع نسخ مصورة من جوازات السفر ورسوم الاشتراك في الورشة (الأساسية والمتقدمة - التخصصية) واجور النقل في موعد أقصاه ٢٠١٧ / ٧ / ٢٥ الى المركز العراقي للتحكيم الدولي الكائن في محافظة النجف الاشرف وللحصول على اية معلومات يمكنكم الاتصال بالمهندسة زهراء جعفر حسين / المنسق التنفيذي للورشة موبايل ٠٧٨١٢٣٧١٦٢٦ او المراسلة عن طريق البريد الالكتروني المذكور في كتاب المركز أعلاه. مع التقدير.

المرافقات:

- كتاب المركز العراقي للتحكيم الدولي ذي العدد ٧٥٣/٣/١٢ في ٢٠١٧/٦/٢١.

دائرة
العقود الحكومية العامة

حسين عبدالحسين علي
مدير عام دائرة العقود الحكومية العامة / وكالة
٢٠١٧/٧/٤

نسخة منه الى:

- دوائر الوزارة كافة / للتفضل بالاطلاع ولنفس الغرض أعلاه ... مع التقدير .
- الأقسام كافة / للتفضل بالاطلاع ولنفس الغرض أعلاه... مع التقدير .
- قسم التنسيق و المتابعة / للحفاظ في ملف التحكيم وارساله عبر البريد الالكتروني.
- للاستفسار : E. mail : contracts.dp40@mop.gov.iq
- تعميم التحكيم رقبة



المركز العراقي للتحكيم الدولي

Iraqi Center for International Arbitration

منظمة غير حكومية

Ref.:

Date :

العدد : ٧٥٣/٣/١٢

التاريخ : ٢٠١٧/٦/٢١

الى / وزارة التخطيط/دائرة العقود الحكومية م/ ورشة في التحكيم التجاري

استناداً الى اتفاقية التعاون بين وزارة التخطيط – دائرة العقود الحكومية والمركز العراقي للتحكيم الدولي، حول إقامة الورش (الأساسية، المتقدمة، التخصصية) في مجال التحكيم التجاري الدولي، والتي تأتي أهميتها بعد انضمام العراق في ٢٠١٥/١١/١٧ الى اتفاقية المركز الدولي لتسوية منازعات الاستثمار بين الدول ورعايا دول أخرى (الأكسيد) لسنة ١٩٥٨، وتضمن الوثائق القياسية من قبل وزارة التخطيط – دائرة العقود الحكومية في احد فقراتها آلية حسم النزاعات وفقاً للتحكيم، وما يتم الآن من دراسات حول انضمام العراق الى اتفاقية نيويورك لعام ١٩٦٥ حول تنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية .

وحاجة العاملين في دوائر العقود الحكومية للوزارات والهيئات غير المرتبطة بوزارة والمحافظات الى عقد الورش التدريبية، للنهوض بالوعي التحكيمي لديهم .

ولكل ماتقدم يعقد المركز العراقي للتحكيم الدولي الورشة الأساسية والمتقدمة وفق البرنامج الآتي :

أهداف الورشة:

- التعرف على إجراءات سير خصومة التحكيم منذ نشأة النزاع وحتى صدور الحكم التحكيمي .
- عرض المهارات الإدارية والفنية لإدارة الجلسات التحكيمية .
- شرح أصول صياغة الأحكام التحكيمية .
- بيان آليات إيداع حكم التحكيم والمصادقة عليه .
- توضيح حالات وإجراءات الطعن بالبطلان في حكم التحكيم .
- إجراء تطبيقات عملية لإدارة الجلسات التحكيمية وكتابة أحكام التحكيم، وصياغة دعاوى بطلان أحكام التحكيم .

الفئات المستهدفة في الورشة:

- الوزارات العراقية .
- قيادات الشركات والمؤسسات في القطاعين الحكومي والخاص .
- غرف التجارة والصناعة العراقية .



المركز العراقي للتحكيم الدولي

Iraqi Center for International Arbitration

منظمة غير حكومية

- مدراء العقود والاستثمار والقانونية والإدارية والعاملين في الشركات والمؤسسات الحكومية والخاصة .
- الهيئات القضائية والمؤسسات التحكيمية والتوفيقية في العراق .
- نقابات المحامين العراقية .
- هيئات الاستثمار العراقية .
- الجامعات .

البرنامج الزمني:

١ - الورشة الأساسية :

- مكان الانعقاد : في مقر/المركز العراقي للتحكيم الدولي في النجف الأشرف/بناية غرفة تجارة النجف الأشرف .
- الزمان : للفترة من ٢٩-٣١/٧/٢٠١٧ من الساعة (٩,٠٠ ص - ٣,٠٠ م) .
- مدة الورشة : ثلاثة أيام .
- عنوان الورشة : التحكيم التجاري الدولي ودوره في حل النزاعات التجارية .
- يتمتع المشاركون في الورشة الآتي :
- حقيبة الأوراق العلمية .
- شهادة مشاركة صادرة من المركز العراقي للتحكيم الدولي .
- بوفيه المشروبات والمأكولات خلال الاستراحات طوال فترة عقد الورشة .
- دعوة غداء في ختام الورشة .

٢ - الورشة المتقدمة-التخصصية : بالتعاون مع المنظمة العربية للتنمية الإدارية - جامعة الدول العربية .

- مكان الانعقاد : القاهرة - جمهورية مصر العربية .
- زمان الانعقاد: للفترة من ٢٧-٣١/٨/٢٠١٧ .
- مدة الورشة : خمسة أيام / عدا أيام السفر .
- عنوان الورشة : التحكيم وفقاً لاتفاقية المركز الدولي لتسوية منازعات الاستثمار لسنة ١٩٥٨ - اتفاقية الأكسيد (ICSID) .
- يتمتع المشاركون في الورشة الآتي :
- سمة دخول الى جمهورية مصر العربية .
- حقيبة الأوراق العلمية .
- شهادة معتمدة من المنظمة العربية للتنمية الإدارية - جامعة الدول العربية .
- بوفيه المشروبات والمأكولات خلال الاستراحات طوال فترة عقد الورشة .
- النقل من المطار الى الفندق وبالعكس .
- برنامج سياحي .

المقر الرئيسي : جمهورية العراق - النجف الأشرف - بناية غرفة تجارة النجف الأشرف / الهاتف : +9647812371626 / ص.ب. : 102 / الفاكس : +964361581

الموقع الإلكتروني : www.icacn.org | البريد الإلكتروني : info@icacn.org



المركز العراقي للتحكيم الدولي

Iraqi Center for International Arbitration

منظمة غير حكومية

• وجبة غداء خلال أيام عقد الورشة .

٣- رسوم الاشتراك :

- أ- تكون رسوم الاشتراك للمشارك في الورشة الأساسية (١٩٠٠٠٠٠) مائة وتسعون ألف دينار .
- ب- تكون رسوم الاشتراك للمشارك في الورشة المتقدمة-التخصصية \$ 600 .
- ج- يتحمل المشارك في الورشة :
 - أجور النقل (الطيران) .
 - السكن (الفندق) حسب الحجز (مبكر ، متأخر) ونوع الغرف (مفردة ، مزدوجة) .

٤.. لا يحق للمشارك الاشتراك في الورشة المتقدمة ما لم يكن مشاركاً في الورشة الأساسية وذلك لكون أن المنهاج متكامل للورشتين ولا تتحقق الفائدة للمشارك دون الاشتراك بالورشة الأساسية .

ملاحظة : راجين أن ترد الترشيحات مع نسخ مصوره من جوازات السفر ورسوم الاشتراك في الورشة (الأساسية والمتقدمة-التخصصية) وأجور النقل في موعد أقصاه ٢٥/٧/٢٠١٧ لغرض إكمال إجراءات منح (سمة الدخول) والتحضيرات للورشة وجوازات الطيران .

الإشراف على تنفيذ الورشة :

الدشرف العام :

المستشار القانوني جميل جعفر البدر / أمين السر

السنسق التنفيذي :

المهندسة زهراء جعفر حسين

للاستفسار :

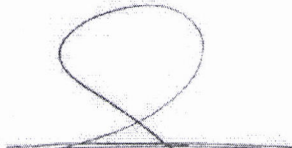
موبايل المركز / 07812371626

البريد الالكتروني / info@icacn.org

الموقع الالكتروني / www.icacn.org

الفايس بوك / www.facebook.com/iraqiceinternationalarbitration

وأخيراً تقبلوا منا فائق الشكر والاحترام


المهندس

زهير محمد رضا شريه

الأمين العام



نسخه منه الى /

• مكتب أمين السر

• الأرشيف

المقر الرئيسي : جمهورية العراق - النجف الاشرف -ناية غرفة تجارة النجف الاشرف/ الهاتف : +9647812371626 / ص.ب. : 102 / الفاكس : +964361581

الموقع الالكتروني : www.icacn.org / البريد الالكتروني : info@icacn.org